

Oredništvo i uprava  
Lj. Učilište A. Goričeva 4a  
Začetek, Masarykova 28a.  
Telefon 67-90

Oredništvo i uprava  
za slovenijo in slovenski del  
najšere, Krajine

# ISTRA

GLASILLO SAVEZA JUGOSLOVENSKIH EMIGRANATA IZ JULIJSKE KRAJINE

## NAŠ NOVI MUČENIK LOJZE BRATUŽ

U našem Crnom kalendaru povećao se broj mučenika. Sedamdesetorici premačenih i strijeljanih nadošao je novi — učitelj Lojze Bratuž. Dok su drugi poginuli pod službeno dekretiranim plotinama ili od mučenja poludogovornih sadista, Lojze Bratuž je umro otrovan.

Lojze Bratuž — novo ime i nova zaštava. Jer mučenici su zastave budućih borbi — zastave onih koji ostaju. Zastave pod kojima se nosi sloboda robovima i osveta zločincima.

Mafija smo narod, bez glasa i slobode. I tom malenom narodu, malenom po broju i po bogatstvu, oduzeli su sve — i kuću i zemlju i kruh. A oduzimaju mi i djecu. Čak mu i Boga oduzimaju. Jer mu oduzimaju riječ u hranu božjem. Pjevati Bogu u svome jeziku zločin je. I za taj zločin se umire. Lojze Bratuž je umro otrovan u najvećim mukama samo zato, što je u crkvi hvalio Boga pjesmom u svome jeziku.

Ko je zato odgovoran? Na koga treba ukazati prstom? Gdje su zločinci koji nose na duši Bratužu i njegovu djecu?

Zašto ti pitamo? Pitamo zato, jer ne smijemo odgovarati. Ni za Bratuža ni za ostale ne smije da se govori. Jer mi smo mali i slabici, a zločinci stope visoko — visoko gore u zlatu i sjaju. Čim više mrtvih pod nogama, tamo viši. A čim su viši, mali i slabici ne smiju da te velike pokazivati. Žrtve imaju jedino pravo da trpe i šute. I da u potaji pišu nova imena i crne kalendare.

Od seljaka Gortana do učitelja Bratuža dug je put. Dug po trpljenju i žrtvama, iako vremenski kratak. Na tom putu je ostalo mnogo mučenika. Vrlo mnogo. Jer ako jedna mala narodna skupina kao što smo mi u Julijskoj Krajini dade toliko mučenika koliko smo ih mi dali, tada je to neizmjerljivo mnogo. Jer mi smo u ovo poslijeratno vrijeme dali više mučenika nego što su ih dali svi ostali Hrvati i Slovenci pod Austro-Ugarskom do rata. Čak smo ih dali relativno i apsolutno više nego svi Talijani, i oni u Italiji i oni pod Austrijom, od talijanskog ujedinjenja do danas.

**M**učenici novi Armenici — Armenici u sruđu Evrope. Če Armenici u nekadanjoj Turskoj, već Armenici u državi koja se bivali sa najstarijom civilizacijom i kulturom u Evropi, Armenici u državi sa dva Rima.

All dok je Evropa bila podigla svoj glas u obrani Armenaca, o nama niko ne govori. Čini se da Evropa nema više savjesti. Jer oni koji bi mogli govoriti, oni neće da govoru, a oni koji bi htjeli da govoru, oni ne mogu. Mi smo prepuni sami sebi. Čak ni oni koji su nam najbliži neće da govoru. Niko se ne usudiće da pokaže prstom na one, koji stoje navrh piramide stvorene od lubanja i kostura premačenih, postrijeđanih i potrovanih.

Ali Bratuž, Gortan, Bidovec, Marušič, Miloš, Valenčič i bezbrojni drugi su vječna opomena žrtvama i opomena zločincima. Žrtve gledaju u njima svoju budućnost, a zločinci će vidjeti u njima svoju propast. Jer savjest svijeta će se probuditi. Pravda će jednom zavladati: Jer kada ne bi bilo toga, tada bi sva trpljenja i sva mučenstva bila uzadušna. Iz krvi mučenika klijalo je uvijek do sada sjeme slobode i pravde. I iz krvi naših mučenika doći će sloboda.

A-ni-želimo samo to i borimo se samo zato. Za pravdu i slobodu. A u prvom redu za pravdu i slobodu naroda, koji je već dao za njih toliko krv, suza i života.

U toj borbi za pravdu i slobodu bit će i ime našeg mučenika Bratuža zastava, pod kojom će se izvojavati pobjeda. Pobjeda malih i srošašnih nad onima, koji stoje u moći i sjaju na vrhu piramide od kostura i lubanja svojih žrtava. — (t. p.)

Slava mučeniku  
Lojzetu Bratužu!

## Mučenik Lojze Bratuž med mrtvimi Po skoraj dvomesečnem trpljenju umrl od zastrupljenja — Kordon stražnikov krog pokopnika — Tajni pokop sredi noći

### Razburjenje med našim narodom na Goriskem

Gorica, 19. februara 1937. (P. P.) — Lojze Bratuž je podlegel zastrupljenju po olju za mažo, kateremu je bil prisutan bencol, ki so mu ga vili v usta fašisti v Podgori na sam sveti večer, po groznem poldrugomesecnem trpljenju v noči od torke na sredo.

Čim je umrl, so stražarji obkobili hišo v Gorici, kjer stanuje njegova družina, in niso nikogar pusilli zraven.

Že v sredo zjutraj pa ni bilo več njegovega trupa v bolnič, kjer je prejšnjo noč umrl. Prenesli so ga še po noči na skrivalj v mrtvašnicu na mirenškem pokopališču, ki je bilo tudi zastraženo po pollickih agentih, kateri so zabranjevali vsakom dostop.

V toku popoldneva pa se boli naslednji dan so se začeli zbirati ljudje iz vseh krajev Goriske okoli pokopališča, tak da so bili prisiljeni straže ponovno očiščiti. Zlasti veliko žen in deklet je prisiljeno, ki so odločno zahtevali vstop v mrtvašnico. Agentje so jih sicer ustjudno, a vendar energično in vztrajno zavračevali. Narod, ki se je tako v velikem številu nabral pred pokopališčem, je začel na glas moliti.

Končno so je skupini žen in deklet posrečile vdreti v mrtvašnico. Postavili so krsto na vyzvljenežje mesio in jo doberodno obslipali s cvetjem. Narod, ki ves čas stal mirno in dobitljivno, prizor je bil skrajno pretresljiv, tako da prisotni agentje in stražarji si ga niso upali motiti.

V četrtek, 18. februara, nekako po 10. uri zvečer, pa je krsta izgnila iz mrtvašnice. Pokopali so mučenika v temni noči, ko ni bilo nikogar na pokopališču.

Razburjenje in ogorčenje med našim narodom na Primorskem je nepopisno, to tem bolj, ker so krivci, ki so znani tudi oblastom, še vedno v svobodi.

## Ob novem mučeniku

Naša kronika bo zopet zabeležila: v torek dne 16. februarja je podlegel v Gorici slovenski kulturni Telavec Lojze Bratuž, poškodbam, ki so mu jih prizadeli fašisti ob napadu za Božič. Zapusti je ženo z dveimi sirotoma. In v našem članku kolledar bomo zapisali isto.

Tako delamo že dvajset let in več, morda sami same, da vemo koliko nas je se, da stejemo vrste svojih prijateljev, ki se pod udarci in nasiljem, vedno boli redijo. Morda tudi za druge, ki čutijo z namiz.

Ob takih prilikah zraste v našem neznanjsku moč in čutimo, da bi bili kosnici tudi najnajšem. Cesto nam žalost in gnev prekipita, jeza nas duši. A prehitre spoznamo: da smo majhni, ne-bogjenčki, kakor sta majhni in nebojenčni tihogl Bratuževi siroti, brez oceta, le z žalostno materjo. Pa nam upade pogum. Zazdi se nam, da drugace sploh ne more biti in udamo se v svojo usodo — prenaslanju udarcen dan za dan, leto za leton. Le sem pa tja se zavestni iskrica, svetla iskrica mladičev upanja. Toda tudi u agresije, komaj zavesti. Saj je sama, čisto sama.

Padli smo v vrtince. Že dvajset let, mora našo ljudstvo počasi hoditi po poti, po kateri je šel Bratuž. Čisto samo, gre naprej, se dviga, pada in spet dviga. A vedno je samo, kot sta ostali snaši siroti mučeniki Bratuži. Nikogar ni pred njim, ki bi mu kazal pot, ki bi mu pomagal prenastati breme in mu skusal lajsati gorje. Nikogar ni, ki bi stopil in pred njim dovršiti, čeprav šele, ko imajo pred seboj še samo gomilno trupel. Mnogo jih je bilo, ki so to spoznali in vedno jih je med njimi, ki so bore. Vse Primorje trepetata, ko sledi njihovih borbi in obrazzi zaskrbljeni sledi težkemu boju.

Sposlali so jim na pomoč tudi svoje sinove. Vedno vedro edro Kriza, spremljano od rototanja motorja in strojnici. In za njim prihaja, ob spremljenu slovenske božične pesmi, Bratuž. Pred njim dolga vrsta, za njimi široko odprtih pot. Oba in vsi žrtve istega, oba in vsi z eno in isto željo: veselo življenje, vsej onim ki nas bodo v borbi preživeli.

AGIS

Samu stopa preko gorja in tudi mi ga le gledamo. Zakaj smo tako hitro zgubili svojo moč in so zarili v malenosti dneva, postali voljki le kadar si stojimo v sovraštvu eden proti drugemu, kadar hočemo povzdigniti svoj žag. Tega danes, ko se naši fantje imarali po afriškem pesku, ko stoje v

Samu stopa prekib, da bi se postavili proti vsej tisti, in obupati bi moralni kletki.

Sami smo prešibki, da bi se postavili proti vsej tisti, in obupati bi moralni kletki. Toda danes nismo več sami. Goloroki so se vrgli ljudje nad strojnico napenjene proti njim in pred njihovo silo morajo utišniti, čeprav šele, ko imajo pred seboj še samo gomilno trupel. Mnogo jih je bilo, ki so to spoznali in vedno jih je med njimi, ki so bore. Vse Primorje trepetata, ko sledi njihovih borbi in obrazzi zaskrbljeni sledi težkemu boju.

Sposlali so jim na pomoč tudi svoje sinove. Vedno vedro edro Kriza, spremljano od rototanja motorja in strojnici.

In za njim prihaja, ob spremljenu slovenske božične pesmi, Bratuž. Pred njim dolga vrsta, za njimi široko odprtih pot. Oba in vsi žrtve istega, oba in vsi z eno in isto željo: veselo življenje, vsej onim ki nas bodo v borbi preživeli.

ta Bratuža so zaslužili, ker je na sveti večer organiziral svete božične pesmi v svetlični božični.

So tako dojme plieme ina vsej na svetu večer to pravico, da v svojem jeziku počasti novorojeno božično Dete, ki je vesoljstvo prisvojil. Oba in vsi žrtve istega, oba in vse niti na sveti večer peti v cerkvi svete pesni, ker se je Herod bolj.

Lojze Bratuž je mučenec slovenske narodne božične pesmi. Zaradi nje so ga zastrupili. Strup je deloval počasi, a sigurno.

Štiri dni je nedolžna žrtve blazniva v božični. Po štirih dnebi so Bratuž pripeljali v bolnič. »Rdeča hiša«, kjer so zdavnatno ugotovili zastrupljenje jeten. Proces je, kar nato njegovo usodo usodil. Čez šest tednov je Lojze umrl vsičed zastrupljenja. V torko, 16. februarja ob 6 ur zvečer je bil Bratuž mrtvi. Herod se je maščeval nad nedolžnim življenjem.

Značilno je to, da je bilo celo življenje umorjenega Bratuža neprestano zasledovanje moža, kaf jih premore Goriška: Lojze-



Lojze Bratuž

branjara 1902 v Gorici. Komaj je dorastel, ga je že doletela mačjevalna usoda svetovne vojne. Skrival se je z državo v podzemski kletki, da bi bil varen pred granatami Šrapneli. Po kobariškem porazu so ga vlekli z vso družino v internacijo. Rotello di Campobasso in Ligurija sta nuj bila nova dežela-mačahe. Po končani svetovni vojni se je vrnil s svojimi v razdejalo Goriško. Skrbil oče France mu je vsled prestreljenja umrl. Studiral je par razredov gimnazije, dovršil učiteljske in leta 1922 maturiral v Tolminu, kjer je bilo tedaj še zadnje slovensko učiteljske.

Pokojnega Žitka je pozna vsa Goriška. Nastavljen je bil kot učitelj v Solkanu, v Kozani v goriških Bridlih in v vipavskih Battaglijih. Tako tenu se je povezel z ljudstvom, da ga je ne le cenilo, ampak ljubilo z vso družino v internacijo. Rotello di Campobasso in Ligurija sta nuj bila nova dežela-mačahe. Po končani svetovni vojni se je vrnil s svojimi v razdejalo Goriško. Skrbil oče France mu je vsled prestreljenja umrl. Studiral je par razredov gimnazije, dovršil učiteljske in leta 1922 maturiral v Tolminu, kjer je bilo tedaj še zadnje slovensko učiteljske.

Pokojnega Žitka je pozna vsa Goriška. Nastavljen je bil kot učitelj v Solkanu, v Kozani v goriških Bridlih in v vipavskih Battaglijih. Tako tenu se je povezel z ljudstvom, da ga je ne le cenilo, ampak ljubilo z vso družino v internacijo. Rotello di Campobasso in Ligurija sta nuj bila nova dežela-mačahe. Po končani svetovni vojni se je vrnil s svojimi v razdejalo Goriško. Skrbil oče France mu je vsled prestreljenja umrl. Studiral je par razredov gimnazije, dovršil učiteljske in leta 1922 maturiral v Tolminu, kjer je bilo tedaj še zadnje slovensko učiteljske.

Nesov pocklic je bila glasba. Če kot dvašteletni fantje je orgljal na harmoniju na Travniku v Gorici. Linel je izreden talent za petje in tekom par let si je pridobil mojstrske rutine v vodstvu pevskih zborov in posebej v organiju. Pis. Štefka Kunar in inel boljšega namestnika in komponist Vinko Vodopivec in našel sposobnejšega interpretira, kot je bil Lojze Bratuž. Z vsemognjenje se je užgal za prostovolno delo in je bil najzajmočnejši član Prosvesne zvezve v Gorici. On je ustvaril, vodil in izpolnjal pevski zbor »Mladice« v Gorici, da je slajno nastopal v umetniško dovršenih koncertih. Teden je tednom je obiskoval pevsko zbor v podzemskih društvih in mojstrsko učil pevovodje v orgljanju in dirigiranju. Po koncu skladatelj E. Adamič je se čudil, ko je na pevskem tečaju v Gorici leta 1926 našel tako izoren in izolovan material. Nad 150 pevskih zborov je izvezbal pokojni Bratuž.

Leta 1927 so bila ustanovljena vsa prosvesna društva in z njimi so bili ukinjeni vse pevski zbori. Narodna in umetna pesem pa Goriškom je bila zatrta.

Lojze Bratuž ni miroval. S podvrgnjeno agilnosti se je lotil cerkvene glasbe in je organiziral cerkvene pevskie zborove. Sveti pesem je na Goriškem dosegla renečansko.

NADALJUJE SE NA 2. STR.

## Kri brata Abela...

### Mučeniku Lojzetu Bratužu v spomin

Mučenička kronika naroda se mnogi. Za ustreljenim in zaklaniščem prihaja — zastrupljen. Vse salatizme si le izmislil Herod, da bi pokolj slovenskih žrtv vitez. Naša kri ob Soči nima več cene — preljivo pot. Oba in vsi žrtve istega, oba in vsi z eno in isto željo: veselo življenje, vsej onim ki nas bodo v borbi preživeli.

ta Bratuža so zaslužili, ker je na sveti večer organiziral svete božične pesmi v svetlični božični.

So tako dojme plieme ina vsej na sveti večer to pravico, da v svojem jeziku počasti novorojeno božično Dete, ki je vesoljstvo prisvojil. Srečno je, kar je bil Lojze Bratuž. V temognjenje se je užgal za prostovolno delo in je bil najzajmočnejši član Prosvesne zvezve v Gorici. On je ustvaril, vodil in izpolnjal pevski zbor »Mladice« v Gorici, da je slajno nastopal v umetniško dovršenih koncertih. Teden je tednom je obiskoval pevsko zbor v podzemskih društvih in mojstrsko učil pevovodje v orgljanju in dirigiranju. Po koncu skladatelj E. Adamič je se čudil, ko je na pevskem tečaju v Gorici leta 1926 našel tako izoren in izolovan material. Nad 150 pevskih zborov je izvezbal pokojni Bratuž.

Leta 1927 so bila ustanovljena vsa prosvesna društva in z njimi so bili ukinjeni vse pevski zbori. Narodna in umetna pesem pa Goriškom je bila zatrta.

Lojze Bratuž ni miroval. S podvrgnjeno agilnosti se je lotil cerkvene glasbe in je organiziral cerkvene pevskie zborove. Sveti pesem je na Goriškem dosegla renečansko.

NADALJUJE SE NA 2. STR.

## ONIM, KI IMAJO NEPRIMIČNINE V JULIJSKI KRAJINI

Na vprašanje raznih naših čitateljev, ali velja prislno posojo na neprimične od 5. oktobra 1936 tudi zanje smatramo za potrebno, da jim naslednja pojasnila damo:

Z zakonskim dekretem-štev. 1743 od 5. oktobra 1936, objavljenim v Uradnem listu istega dne, je Italija razpisala 5 odstotno posojo, ki je obvezno za vsake lastnike neprimičnih. Pri tem pa ni delala prav nobene razlike med Italijanskimi in tujimi državljanji. Radi tega morajo tudi oni nastri rojati, ki so se preselili v Jugoslovijo in so ze postali tukajšnji državljanji, tudi podpisati to posojo, ako imajo še v Julijski Krajini neprimične. Posojilo znaša pet odstotno celinske vrednosti neprimične. Vrednost zemljišč se ceni po predpisanim zemljiškim davki, vrednost poslopij pa po dohodniškem davku, ki se plačuje zanje.

Od cenzne vrednosti se smelo na zahovo odbiti vrobljeno vpisane lopetke, toda rok za také priljave je že potekel 5 januarja t. I. obenem s tem prisilnim posojilom se je uvedel tudi izreden 3 in pol pomeril davek na neprimične. S tem davkom nad bi se v 25 letih amortiziralo posojo.

Dečret štev. 1933 od 10. novembra 1936 je prinesel podrobnejša navodila, ki jih na tu radi pomanjkanja prostora ne moremo objaviti. Na enomimo samo, da poteka pri ovih obroki novega izrednega davka že prihodnji mesec.

Da se omogoči lastnikom neprimičnih podpisovanje in izplačevanje posojila so z dekretom načelnika vlade od 11 decembra 1936 dalli nekatere denarnine zavodom pravice dajati predvsem za podpisovanje posojila.

## NADŠKOF MARGOTTI JE ZAČEL Z RAZNARODOVALNIMI METODAMI TUDI NA TRŽASKEM

Trst, februarja 1937. — (p.) — Mons. Margotti, gorški nadškof, ki je prevzel po prisiljenem odhodu škofa Fogaria, administracijo tržasko-koprske škofije, je že začel vse svoje raznaročevalne metode tudi na Tržaskem.

Tako ne sprejme nobenega duhovnika, ki se imenuje predstavljati v bolgi duhovniški obliki, kakršna je v rabi v starih pokrajinah Italije in kakršno je že uvedel na Gorškem. Ker se naši duhovniki nočejo odrekati svoje stare pravice, nismo ne gredu k škofu. Radi tega je nastalo tudi v tržasko-koprski škofiji gotovo v vsej katoliški cerkvi sicer nepoznano stanje, da najmre duhovniki sploh niso videli in govorili s svojim škofom.

Tudi je že začel poitalijančevati mladino. Kér je verouk v maternem jeziku v šoli prepovedan, učijo slovenski in hrvatski duhovniki, kjer so sploh smeli ostati, sloške otroke verouk v cerkvi. Sedaj jih je škof Margotti ukazal, da morajo tudi pri tem pouk v cerkvi učiti otroke same latinske molitve. Jutri pa pač je latinski jezik namenjena.

Enako si je uredil v ocitu tudi noče urediti zadevo pečil slovenskih duhovnikov, med njimi tudi openskega domačega Cinku, ki so sedaj prekrtili v Žinju, katerim je Žolska oblast še pred odhodom škofa Fogaria prepovedala vstop v šolo, da bi tam oni učili slovenske otroke verouk, seveda v italijskem jeziku, mesto Italijanski učiteljev.

## POTJERAN AMERIČKI DRŽAVLJANIN IZ GOLCA, SVOG RODNOG MJESTA ZATO STO JE LIUDIMA PRIČAO O AME- RIČKOJ SLOBODI

Gola c. februarja 1937. — Polovinom decembra jih je poslale dvadeset i devet godina došao da poseti svoje rodno mesto Maglica Ivan, ki je v Ameriki bio utisnjoč, kaj dejate. U Sjevernoj Ameriki, v okolici Clevelanda, ima kuču in imanje, a i američki je državljan.

Kao što je synda običaj, i nega su sateliti domaći ljudi pitajući ga za znanje i rodišče u Ameriki i za prilike koje tano claudia. Maglica je prijavljeni dan u tom prijavljenju je valja spomeno kako je u Ameriki sloboda za sve narode i jezike.

Zato su doznaše vlasti i uskratle su mu daljnjo dozvolu horavaku, tako je imao prava da bude šest mjeseci u mjestu. Maglica je morao smjesta da ostavi sve i da se vrati u Ameriku, jer naše vlasti ne volje da se narodu priča kako drugdje vlada sloboda i pravica za sve lude jednak.

## Casopisje iz Jugoslavije morajo skrivati

Gorica, februarja 1937. — (Agis) — Klub temu, da je izdala italijska vlada dovoljevanje, da smije nekateri jugoslovenski časopisi v Italiji, jih naši ljudje le s težavo mirno in svobodno žitajo. Vedno češče vesti o zasedovanju in preganjaju naših ljudi, ki so štali ali prodajali te časopise, nam potrijue to. Ni čudno, da so razprodajo jugoslovenskih časopisov vsele nase skoro samo Italijani. Zgodilo se je pa celo, da so pred tako prodajalnicu čekali karabineri ali fašisti, zlasti slednji, ki so zaplavovali ljudi, kateri so kupili slovenski ali hrvaški časopisi. Po Goriskom pa nekod casopise, ki so dovoljeni, skrbivo skrivajo in jih le z veliko previdnostjo ščitajo ter da jih drugim. Izgleda, da klub načelnih dovoliti italijske vlade ali delajo podrejeni organi nasprotno po svoji volji, ali na inizio za poshuna navodila.

## TALIJANSKI STUDENTI U EMIGRACIJI

# IZRAZUJU SOLIDARNOST S NAŠOM OMLADINOM

## »UDRUŽENI U ZAJEDNIČKOJ BORBI ZA OSLOBODJENJE HRVATSKIH I SLOVENSKIH MANJINA I TALIJANSKOG NARODA«

Niže nabrojene studentiske organizacije u Beogradu primile su od talijanske antifašističke omladine ovo

pismo kao odgovor na rezoluciju, koju smo bili donijeli u Istri od 4 decembra 1936.

Paris, 16. februara 1937. — Studentima demokratima, narodnim studentima, studentima narodno radikalne stranke, demokratske stranke, zemljoradničke, socialističke ljevice, HSS, studentima organizacije za svjetski mir i za Drustvo naroda, studentima — Slovincima, udruženje oponzije i akademskoj sekciji Istra-Trst-Gorica — Beograd — Jugoslavija.

Talijanski studenti antifašisti emigranti zahvaljuju Vam na Vašoj rezoluciji od 24. novembra prošle godine i žele da se naš

postava bratski odnos izmedju nas i Vas da se tako pojedala borba protiv talijanskog fašizma i fašizma ostalih naroda, koji su upravljali protiv narodnih prava i sloboda.

Radije nas da možemo izraziti svoju solidarnost sa vama kao i sa svima studentima koji se bore protiv fašizma, a za narodne slobode.

Mladi talijanski antifašisti su protiv svakoga manevra koji potiče od fašističkih vlasti a koji le upravljen protiv ostalih naroda, pod maskom dobre volje i mira, ije je stvari pokusaj da se slomi otpor njihovih naroda i onoga potlačenoga. Da bi se stolno blok sita koje su za mir, da bi pripremili nove pohode i nove ratove; osudjuju svaki pokusaj talijanske fašističke vlasti da ide zahtiv za odvojiti Jugoslaviju od prijateljskih demokratskih zemalja i da razdeljiti snage naroda na Balkanskom potpotoku da bi postala nova oglišča rata. Oni su uvjereni da vlaste koje uguđavaju svoje narode, ne mogu nikada postati elementi mira i ne mogu nikada ustati u odbranu slobode i nezavisnosti ostalih naroda.

Mladi talijanski antifašisti koji žive u Izgnanstvu govorile također i u među svojih drugova bačenih u fašističke tamnica i konfiskacije na otočima i u inim onih mladih koji nastavljaju borbu pod terorom talijanskog fašizma, na Vašu s strani, protesti protiv uklada vaših političkih i nacionalnih prava, protiv svakog omemtanja upotrebe vašeg jezika, prava organizovanja, što zahtijeva svu nasilja i forcenja.

Oni smatraju da je flacanje slovenškega i hrvatskoga naroda sa strane fašističkog režima u protutjerućnosti sa slavnim tradicijama slobode talijanskog Risorgimenta i izdajstvo spram pomenute mučenika i heroja koje je talijanska omladina uvijek žrtvovala u borbama protiv fašizma, za slobodu i nacionalnu nezavisnost naroda.

Mladi talijanski antifašisti ustaži naši u Izgnanstvu govorile također i u među svojih drugova bačenih u fašističke tamnica i

Bratski pozdrav od studenata antifašista talijanskih emigranata

## KRI BRATA ABELA ...

(NADELJEVANJE S I. STRANI)

Ni je bilo večje cerkvene slavnosti, da ne vlažna roka in niti nafija strupa, ki ga je imenil. Ob njegovem mrtvja postelje je zapanjal narod ob Šoči in jokal kot nehorčenja voda v naščkoviji, ter ga poklickal za učitelja petja v Malo semeniču v Gorici.

Diksi so vrskali od vesela, ko so našli v rajnem Bratužu iskrivene prijatelje in večje strokovnjake.

Začel je s kompozicijami. Uglašbil je večno lepiti, moderno zasnovani pesmi, ki so pričebne v pesničarjih: Gospodovi dnevi, Ave Marija in Božji sprei. Iskal je občutno besedilo in takoj mu je privrzel na dan svežja, pestra in harmonična polna pesem.

Lojze Bratuž je bil glasbeni umetnik in legendi Vodopivec, naibolj nadarjen komponist na Goriskem. Ko je bil na vlasti raznajma,

vse dolnje v zadržali celo žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Kacenško so ga prestavili v provin- in ga po nekaj mesecih suspendirali. Brez službe se je vrnil domov in nadaljeval preučevanjem petja v Malem semeniču.

Diksi so prodrla kordon in obslula mrtvečega muzenca z rožami. Pokopali so ga v temni noči na skrivali. Nitil potrdila voda v naščkoviji v Standrežu. Zadržali so

vse dolnje v zadržali celo žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Herd se je dal, da ne bi Bratužev pogreb nastal tlačna manifestacija Goriskih Slovenec. Pokojni je ležal zastržen v mrtvečni cerkvi. Dekletva so prodrla kordon in obslula mrtvečega muzenca z rožami. Pokopali so ga v temni noči na skrivali. Nitil potrdila voda v naščkoviji v Standrežu. Zadržali so

vse dolnje v zadržali celo žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,

da je žadila vanj z vso silo mrtvečina.

Lojze Bratuž je bil zavetnik žen in bratova,



